

(19)



(11)

EP 2 192 046 B1

(12)

EUROPEAN PATENT SPECIFICATION

(45) Date of publication and mention
of the grant of the patent:
13.07.2011 Bulletin 2011/28

(51) Int Cl.:
B65D 5/72 (2006.01)

(21) Application number: **09177073.5**

(22) Date of filing: **25.11.2009**

(54) **Box for containing loose tablets and for enabling their controlled release**

Schachtel zum Aufbewahren und Spenden von Tabletten

Boîte pour contenir et distribuer des comprimés

(84) Designated Contracting States:
**AT BE BG CH CY CZ DE DK EE ES FI FR GB GR
HR HU IE IS IT LI LT LU LV MC MK MT NL NO PL
PT RO SE SI SK SM TR**

(30) Priority: **27.11.2008 IT MI20082116**

(43) Date of publication of application:
02.06.2010 Bulletin 2010/22

(73) Proprietor: **GI.BI.EFFE S.r.l.
20135 Milano (IT)**

(72) Inventor: **Lo Duca, Carmelo
20141 Milano (IT)**

(74) Representative: **Frignoli, Luigi
Giambrocono & C. S.p.A.,
Via Rosolino Pilo, 19/B
20129 Milano (IT)**

(56) References cited:
**EP-A2- 1 378 456 CH-A- 412 695
FR-A1- 2 799 743**

EP 2 192 046 B1

Note: Within nine months of the publication of the mention of the grant of the European patent in the European Patent Bulletin, any person may give notice to the European Patent Office of opposition to that patent, in accordance with the Implementing Regulations. Notice of opposition shall not be deemed to have been filed until the opposition fee has been paid. (Art. 99(1) European Patent Convention).

Description

[0001] The present invention relates to a box formed from a single piece of punched and crease-lined cardboard sheet for containing loose tablets and the like, and for enabling the release or discharge of only one tablet at a time.

[0002] Loose tablets (the term "tablets" means tablets of any type, having medical or cosmetic properties, sweets, sugar-coated almonds and the like) are often contained and preserved in boxes from which they can be withdrawn by opening a lid of the box, inserting the fingers of a hand into the box and taking one or more tablets therefrom: this system evidently involves inevitably touching a certain number of tablets with the fingers, this being hardly advisable from the hygienic aspect.

[0003] Boxes are also known having a lid or aperture (provided with a closure element) through which several tablets can be made to fall into the palm of hand and those unused be returned into the box.

[0004] The EP 1378456A2 (corresponding to the preamble of claim 1) and the CH 412695A disclose boxes for containing and releasing loose tablets, such boxes being formed from a single piece of cardboard sheet and being defined by lateral, side and end walls in one of which an aperture is provided. The box has a manually movable panel which is hingedly connected to one of the box walls about a creasing line provided in such box wall. The manually movable panel has a hole or recess in it which is superimposable (when the movable panel is rotated away from its rest position) to said aperture provided in the box wall, in such a way that when it is desired to take out one tablet from the box, it is very difficult or practically impossible to leave one tablet only to emerge from the box (while it would be highly desirable to leave a single tablet to fall out of the box at a time).

[0005] The present invention has several objects.

[0006] One object is to form, from a single piece of punched and crease-lined cardboard sheet (or similar sheet material), a box which is finished in all its component parts, by using automatic machines operating at high speed such that the box production cost is very low.

[0007] Another object is to form a box in which tablets can be contained and protected, to be released in a controlled manner (a single tablet at a time) by simply moving with the finger of one hand a movable panel forming part of the box and having a hole which can be moved and superposed on an aperture provided in an end wall of the box, below which this movable panel can be slid. In this manner those tablets which are not used remain enclosed and protected within the box and are not touched by the user. These and other objects are attained by a box formed from a single piece of punched and crease-lined cardboard sheet and defined by main lateral walls and by two end walls, in one of which an aperture having greater dimensions than said tablets is provided, wherein below and in contact with that end wall in which said aperture is provided there is a first panel provided with a

hole also having greater dimensions than the tablets, characterized in that said panel is bounded laterally by two cuts provided in a cardboard piece which projects from one of the box main panels, these cuts separating two lateral strips, which are glued onto the adjacent surface of the end wall, from a first panel central portion which can be moved between a box closure position, in which the panel hole is covered and closed by the overlying adjacent end wall of the box, and a tablet release position, in which the panel hole and the box end wall aperture are mutually superposed to enable one tablet to leave the box at a time, the lateral cuts bounding the central portion of the movable panel extending into the adjacent lateral wall of the box from which this first panel extends, wherein characterized in that the first panel lying below said end wall prolongs into the box to form a second and a third panel portion which are successive, the second portion being folded below the first panel and the third portion being folded relative to the second portion such as to be in contact with the inner surface of that box main wall in which the cuts extending from the are provided, in the second portion lateral cuts a hole being provided having greater dimensions than the hole provided in the first panel, the movable portion of the first panel and the second portion of the panel being connected and joined together by a central tab bounded laterally by cuts which extend from the cuts bounding the central portion of the first panel.

[0008] Preferably, the cuts provided in said box lateral wall and extending from the lateral cuts bounding the central portion of the movable panel each consist of at least two consecutive cut portions separated from each other by an easy tear-off portion of said lateral wall to form a guarantee seal.

[0009] Advantageously the longitudinal and transverse dimensions of said first panel are substantially equal to those of the second panel portion adjacent to it on that side inside the box, the hole provided in the first panel being at least partially obstructed by the second panel portion when in those conditions in which the hole in the central portion of the first panel is obstructed by the adjacent end wall of the box, said aperture of said box end wall being bounded by a recess in the free edge of the wall.

[0010] The box structure and characteristics will be more apparent from the ensuing description of a preferred embodiment and a variant thereof, given with reference to the accompanying drawings, in which:

Figure 1 is a plan view of a flat piece of punched and crease-lined cardboard usable as the starting element for forming the box,
Figures from 2 to 4 represent the same piece of cardboard shown in its successive folding steps,
Figure 5 shows the box seen from a completely open end thereof,
Figures from 6 to 8 show the different steps in closing the box end, starting from Figure 5,

Figures 9 and 10 are perspective views of the end of the finished box, shown respectively in its closed position and in the position which said end assumes to enable the release or discharge of one tablet at a time,

Figures 11 and 12 are enlarged partial longitudinal sections through box portions taken on the lines 11-11 and respectively 12-12 of Figures 9 and 10, Figure 13 is a plan view of a cardboard piece similar to Figure 1, but including a variant of the box, Figures 14 and 15 show the same cardboard piece as Figure 13 in two successive folding steps for forming the box, of which Figure 16 is a perspective view of the box, formed and closed.

[0011] Reference will firstly be made to Figure 1 which shows, extended and flat, a piece of punched, crease-lined and knurled cardboard sheet comprising four main panels 1-4 and a lateral wall 5, these being separated from each other by parallel crease-lines 6-9. Flaps 11-13 extend from the lower ends of the walls 1-4 and are separated from the respective main walls by mutually aligned crease-lines 14-17 perpendicular to the lines 6-9. From the upper ends of the walls 1-4 there project an elongated lateral panel 18 (separated from the wall 1 by a crease-line 19), two flaps 20 and 21 and a profiled flap 22 which are separated from the respective main panels 2-4 by mutually aligned crease-lines 23-25 perpendicular to the crease-lines 6-9. The elongated lateral panel 18 is divided by crease-lines 26 and 27 into a first, a second and respectively a third panel portion indicated by the numbers 28, 29 and 30 respectively: the width of the elongated panel 18 is substantially equal to the width of the profiled flap 22 the length of which is substantially equal to that of the first and of the second panel portion 28 and 29.

[0012] From Figure 1 it can be seen that in the profiled flap 22 an aperture 31 is provided bounded by a recess in the free edge of the wall; a hole 32 being provided in the elongated panel first portion 28; a hole 33 of greater dimensions than the hole 32 and of the aperture 31 being provided in the second panel portion 29, these two latter (32, 31) having dimensions greater than the dimensions of the tablets which are to be contained in the finished box and to be released to the outside by passing through these holes and aperture.

[0013] From Figure 1 it can also be seen that between the first and second elongated panel portion 28, 29 two cuts 40 are provided which define in the panel portion 28 two lateral strips 41 and a central portion 42 (in which the hole 32 is provided) and also define (in the second panel portion 29) a central tab 50 the ends of which are separated from the first and respectively from the second panel portion by short crease-lines (for simplicity not numbered in the drawings). The two cuts 40 extend along the adjacent lateral wall 1 where they form two tear-off knurls 60 which terminate at a folding line 61 parallel to the folding line 19.

[0014] It will now be assumed that the cardboard piece

(described with reference to Figure 1) is to be used to form the desired box.

[0015] Firstly (using automatic machines operating at high speed) two glue spots 70 are deposited on the two lateral strips 41 (Figure 1), then the elongated panel 18 is rotated about the folding line 26 provided in it (Figure 2), to hence fix the lateral edges of the second panel portion 29 onto the two lateral strips 41, after which the cardboard is folded onto itself about the crease-line 6 (Figure 3) and a glue strip (shown in Figure 3 but without reference numerals) is applied to the upward facing surface of the lateral wall 5, and finally the main panel 4 is folded onto the lateral wall 5, to which it is hence fixed (Figure 4) by the glue previously applied to this wall 5.

[0016] The formation of the box by the cardboard processing firm is hence terminated and stacks of boxes (as shown in Figure 4) are delivered to the box user firms which, using commonly used automatic machines of known type, exert a pressure on the crease-lines 6 and 8 (in the direction indicated by the arrows A in Figure 4), to deform the box, which thus assumes the open tubular state shown in axial view in Figure 5.

[0017] The firm using the boxes then rotates the two flaps 20, 21 towards the box interior (Figure 6), then rotates the lateral panel 18 towards the box interior (about the superposed crease-lines 19 and 27), then applies a glue strip (shown dotted but not identified by reference numerals) to the outer surface of the two lateral strips 41 (Figure 7) of the first portion 28 of the elongated panel 18 and finally folds over (about the folding line 24) the profiled flap 22 (Figure 8) such as to fix it - along its outer edges - onto the lateral strips 41 of the first portion 28 of the panel 18.

[0018] At this point that box end to which the drawings of Figures from 5 to 8 refer is closed, the hole 32 of the central portion 42 of the panel 18 is closed on the outside by the flap 22 (the recess 31 of which is not superposed on the hole 32) and is also partially closed on its inside by the second flap portion 29, then the box user firm - using common machines of known type used for similar purposes - is able to insert the required quantity of loose tablets through the still open end of the box, i.e. the opposite end to that just described; after this the box end is automatically closed by folding the flaps 11-13 towards the box interior and gluing one onto the other.

[0019] The closed box hence assumes the appearance shown in perspective view in Figure 9, a partial longitudinal section through which (taken on the lines 11-11 of Figure 9) is shown in Figure 11.

[0020] It will now be assumed that a tablet (which must have dimensions such as to enable it to pass through the holes 32 and 33 and the passage bounded by the recess 31) is to be withdrawn. A fingernail is inserted into a small cut (for simplicity not numbered, but shown in the drawings) provided to the side of the crease-line 19 at the central portion 42 of the panel 18 and pulled towards the outside of the box: this causes the panel 42 to slide between the flap 22 and the flaps 20, 21, with consequent

breakage of the knurl 60 (provided in the wall 1) and outward flexing of that portion of the wall 1 lying between the knurl 60 and the folding line 61 (Figure 12). On termination of the maximum outward oscillation of the central portion 42 of the panel 18, the hole 32 provided in this central portion is positioned below, and corresponding with, the aperture of the recess 31 of the flap 22, while the central tab 50 causes the second portion 29 of the elongated panel 18 to bend inwards: as a result, the second panel portion 29 withdraws from the first panel portion 28, causing the hole 33 to move away and pass below the hole 41 so that, by inclining the box holes downwards, a single tablet can be made to fall out of the box at a time. When the panel portion 42 is returned into its original rest position (which is facilitated by the disposition of the panel 18 folded into the box interior and acting as a return spring) the box returns to its closed position in which the tablets cannot emerge from the box and are protected within it. Reference will now be made to Figures from 13 to 16 which show a variant of the aforescribed box. Figure 13 shows a piece of punched and crease-lined cardboard in which the same reference numerals (followed by the letter A) are used to indicate similar structural parts to those of Figures from 1 to 12: the various folding steps will not be described in detail, as these are obvious in the light of the preceding description.

[0021] The box version of Figures 13-16 differs little from that of the other Figures. It is merely to be noted that two supplementary walls 100, 101 project from the wall 5A (which is wider than the wall 5 of Figure 1) and are divided from each other by crease-lines parallel to those which separate the box walls from 1A to 5A. It can be seen that the wall 100 is provided with a semicircular knurl 102 defining a removable portion 103 of the wall 100 in which a window 104 is provided. The elongated flap 18A is firstly folded onto itself (in the aforescribed manner), then the wall 4A is folded about the crease-line 8A and a glue layer applied to the upwardly facing surface of the wall 4A, then the walls 2A and 3A are rotated about the crease-line 6A, fixing (by the glue applied to it) the wall 4A onto the wall 5A (Figure 14): in this manner a structure is obtained which is totally similar to that initially described in the present text, and will therefore not be further described.

[0022] A glue strip 106 is then applied to the wall 101 and a leaflet 105 illustrating the characteristics of the product to be contained in the box is rested on the upwardly facing surface of the wall 103 (Figure 14).

[0023] Finally, the two walls 100, 101 are rotated about the crease-line 9A, fixing the wall 101 onto the wall 2A by the glue strip 106 as shown in Figure 15, from which it can be seen that a bar code printed on the leaflet 105 is visible through the window 104 of the wall 100. At this point, operating in the already described manner, the end edges of the finished box are pressed together in the direction of the two arrows A, by which the box can be folded and then filled with the product to be contained, and finally closed to assume the appearance shown in

perspective view in Figure 16, which differs from Figure 9 only in that the wall 100 defines with the underlying wall 3A a pocket 106 to house the leaflet 105, which can be easily withdrawn and then returned to this pocket.

Claims

1. A box for the controlled release of loose tablets and the like contained in the box, which is formed from a single piece of punched and crease-lined cardboard sheet and defined by four main lateral walls (1-4) 5 and by two end walls (22, 41), in one (22) of which an aperture (31) having greater dimensions than said tablets is provided, wherein below and in contact with that end wall (22) in which said aperture (31) is provided there is a first panel (28) provided with a hole (32) also having greater dimensions than the tablets, **characterised in that** said panel (28) is bounded laterally by two cuts (40) provided in a cardboard piece (18) which projects from one (1) of the box main panels (1-4), these cuts (40) separating two lateral strips (41), which are glued onto the adjacent surface of the end wall (22), from a first panel central portion (42) which can be moved between a box closure position, in which the panel hole (32) is covered and closed by the overlying adjacent end wall (30) of the box, and a tablet release position, in which the panel hole (32) and the box end wall aperture (31) are mutually superposed to enable one tablet to leave the box at a time, the lateral cuts (40) bounding the central portion (42) of the movable panel extending (60) into the adjacent lateral wall (1) of the box from which this first panel (28) extends, wherein the first panel (18) lying below said end wall (22) prolongs into the box to form a second and a third panel portion (29, 30) which are successive, the second portion (29) being folded below the first panel (41, 42) and the third portion (30) being folded relative to the second portion (29) such as to be in contact with the inner surface of that box main wall (1) in which the cuts (60) extending from the lateral cuts (40) are provided, in the second portion (29) a hole (33) being provided having greater dimensions than the hole (32) provided in the first panel (28), the 30 movable portion (42) of the first panel (28) and the second portion (29) of the same panel being connected and joined together by a central tab (50) bounded laterally by cuts (60) which extend from the cuts (40) bounding the central portion (42) of the first panel.
2. A box as claimed in claim 1, **characterised in that** the cuts (60) provided in said box lateral wall (1) and extending from the lateral cuts (40) bounding the central portion (42) of the movable panel each consist of at least two consecutive cut portions separated from each other by an easy tear-off portion of said

lateral wall to form a guarantee seal.

3. A box as claimed in claim 2, **characterised in that** the longitudinal and transverse dimensions of said first panel (28) are substantially equal to those of the second panel portion (29) adjacent to it on that side inside the box.
4. A box as claimed in any one of claims from 1 to 3, **characterised in that** the hole (32) provided in the first panel (28) is at least partially obstructed by the second panel portion (29) when in those conditions in which the hole (33) in the second portion (29) is obstructed by the adjacent end wall (22) of the box.

Patentansprüche

1. Eine Schachtel für die kontrollierte Abgabe von losen, in der Schachtel enthaltenen Tabletten und Ähnlichem, welche aus einem einzelnen Stück einer gelochten und mit Faltnuten versehenen Kartonlage ausgebildet ist und die durch vier laterale Hauptwände (1-4) und durch zwei Endwände (22, 41) definiert ist, wobei in einer (22) von diesen eine Öffnung (31) ausgebildet ist, welche eine größere Abmessung aufweist als die Tabletten, wobei unterhalb und in Berührung mit dieser Endwand (22), in welcher die Öffnung (31) ausgebildet ist, ein erstes Feld (28) mit einem Loch (32), welches auch größere Abmessungen als die Tabletten aufweist, ausgebildet ist, **dadurch gekennzeichnet, dass** das Feld (28) lateral durch zwei in einem Kartonstück (18), welches von einem (1) der Hauptfelder (1-4) der Schachtel hervorsteht, bereitgestellte Schnitte (40) begrenzt ist, wobei diese Schnitte (40) zwei laterale Streifen (41), welche auf die angrenzende Oberfläche der Endwand (22) geklebt sind, von einem ersten zentralen Abschnitt (42) des ersten Felds trennen, welcher zwischen einer Verschluss-Schachtelstellung, in welcher das Feldloch (32) durch die überliegende benachbarte Endwand (30) der Schachtel bedeckt und geschlossen ist, und einer Tabletten-Abgabestellung, in welcher das Feldloch (32) und die Endwandöffnung (31) der Schachtel gegenseitig übereinanderliegen, damit jeweils eine Tablette in der Lage ist, die Schachtel zu verlassen, bewegt werden kann, wobei die lateralen Schnitte (40) den zentralen Abschnitt (42) des beweglichen Felds begrenzen, welches sich in die benachbarte laterale Wand (1) der Schachtel erstreckt (60), von welcher sich dieses erste Feld (28) erstreckt, wobei sich das unterhalb der genannten Endwand (22) liegende erste Feld (18) in die Schachtel hinein ausdehnt und einen zweiten und dritten Feldabschnitt (29, 30) ausbildet, welche hintereinander liegen, wobei der zweite Abschnitt (29) unter das erste Feld (41, 42) gefaltet ist und der dritte Abschnitt (30) derart in Bezug auf den

zweiten Abschnitt (29) gefaltet ist, dass er in Berührung mit der inneren Oberfläche dieser Hauptwand (1) der Schachtel ist, in welcher die Schnitte (60) bereitgestellt sind, welche sich von den lateralen Schnitten (40) erstrecken, wobei in dem zweiten Abschnitt (29) ein Loch (33) ausgebildet ist, welches größere Abmessungen als das in dem ersten Feld (28) ausgebildete Loch (32) hat, wobei der bewegliche Abschnitt (42) des ersten Felds (28) und der zweite Abschnitt (29) desselben Felds miteinander verbunden sind und mittels eines zentralen hervorstehenden Abschnitts (50) zusammengefügt sind, welcher lateral durch Schnitte (60) begrenzt ist, welche sich von den den zentralen Abschnitt (42) des ersten Felds begrenzenden Schnitten (40) erstrecken.

2. Eine Schachtel nach Anspruch 1, **dadurch gekennzeichnet, dass** die Schnitte (60), welche in der lateralen Wand (1) der Schachtel bereitgestellt sind und sich von den den zentralen Abschnitt (42) des beweglichen Felds begrenzenden lateralen Schnitten (40) erstrecken, jeweils aus mindestens zwei aufeinanderfolgenden Schnittabschnitten bestehen, welche voneinander mittels eines Abschnitts zum einfachen Abreißen der genannten lateralen Wand getrennt sind, um ein Garantiesiegel auszubilden.
3. Eine Schachtel nach Anspruch 2, **dadurch gekennzeichnet, dass** die Längs- und Querabmessungen des genannten ersten Felds (28) im Wesentlichen gleich zu denen des zweiten Feldabschnitts (29) sind, der an dieser Seite innerhalb der Schachtel angrenzt.
4. Eine Schachtel nach einem der Ansprüche 1-3, **dadurch gekennzeichnet, dass** das in dem ersten Feld (28) ausgebildete Loch (32) in den Zuständen, in denen das Loch (33) in dem zweiten Abschnitt (29) durch die angrenzende Endwand (22) der Schachtel versperrt ist, zumindest teilweise durch den zweiten Feldabschnitt (29) versperrt ist.

Revendications

1. Boîte pour la libération contrôlée de comprimés et similaires en vrac contenus dans la boîte, qui est formée d'une seule pièce de carton perforé et à lignes de pliage et définie par quatre parois latérales principales (1 à 4) et par deux parois d'extrémité (22, 41), l'une d'entre elles (22) comprenant une ouverture (31) ayant des dimensions plus grandes que lesdits comprimés, dans laquelle, sous, et en contact avec la paroi latérale (22) dans laquelle ladite ouverture (31) est prévue, se trouve un premier panneau (28) muni d'un trou (32) ayant également des dimensions plus grandes que les comprimés, **carac-**

térisée en ce que ledit panneau (28) est lié latéralement par deux découpes (40) prévues dans une pièce de carton (18) qui fait saillie à partir de l'un (1) des panneaux principaux de boîte (1 à 4), ces découpes (40) séparant deux bandes latérales (41), 5
qui sont collées sur la surface adjacente de la paroi d'extrémité (22), à partir d'une partie centrale de premier panneau (42) qui peut être déplacée entre une position de fermeture de boîte, dans laquelle le trou de panneau (32) est couvert et fermé par la paroi d'extrémité adjacente (30) et recouvrante de la boîte, 10
et une position de libération de comprimé, dans laquelle le trou de panneau (32) et l'ouverture de paroi d'extrémité de boîte (31) sont mutuellement superposés pour permettre à un comprimé à la fois de sortir de la boîte, les découpes latérales (40) liant la partie centrale (42) du panneau mobile (60) s'étendant dans la paroi latérale adjacente (1) de la boîte à partir de laquelle s'étend le premier panneau (28), 15
dans lequel le premier panneau (18) se trouvant sous ladite paroi latérale (22) se prolonge dans la boîte pour former une deuxième et une troisième partie de panneau (29, 30) qui sont successives, la deuxième partie (29) étant repliée sous le premier panneau (41, 42) et la troisième partie (30) étant 20
repliée par rapport à la deuxième partie (29) de façon à être en contact avec la surface interne de la paroi principale de boîte (1) dans laquelle se trouvent les découpes (60) s'étendant à partir des découpes latérales (40), dans la deuxième partie (29) un trou (33) étant prévu avec des dimensions plus grandes que le trou (32) prévu dans le premier panneau (28), la partie mobile (42) du premier panneau (28) et la deuxième partie (29) de ce même panneau étant 25
raccordées et jointes ensemble par une languette centrale (50) liée par des découpes latérales (60) qui s'étendent à partir des découpes (40) liant la partie centrale (42) du premier panneau. 30
35

2. Boîte selon la revendication 1, **caractérisée en ce que** les découpes (60) prévues dans ladite paroi latérale de boîte (1) et s'étendant à partir des découpes latérales (40) liant la partie centrale (42) du panneau mobile sont individuellement constituées d'au moins deux parties de découpe consécutives séparées 40
l'une de l'autre par une partie facile à déchirer de ladite paroi latérale pour former un sceau de garantie. 45
3. Boîte selon la revendication 2, **caractérisée en ce que** les dimensions longitudinale et transversale du dit premier panneau (28) sont sensiblement égales à celles de la deuxième partie de panneau (29) adjacente à celui-ci sur le côté intérieur de la boîte. 50
55
4. Boîte selon l'une quelconque des revendications 1 à 3, **caractérisée en ce que** le trou (32) prévu dans le premier panneau (28) est au moins partiellement

obstrué par la deuxième partie de panneau (29) dans les conditions dans lesquelles le trou (33) dans la deuxième partie (29) est obstrué par la paroi d'extrémité adjacente (22) de la boîte.

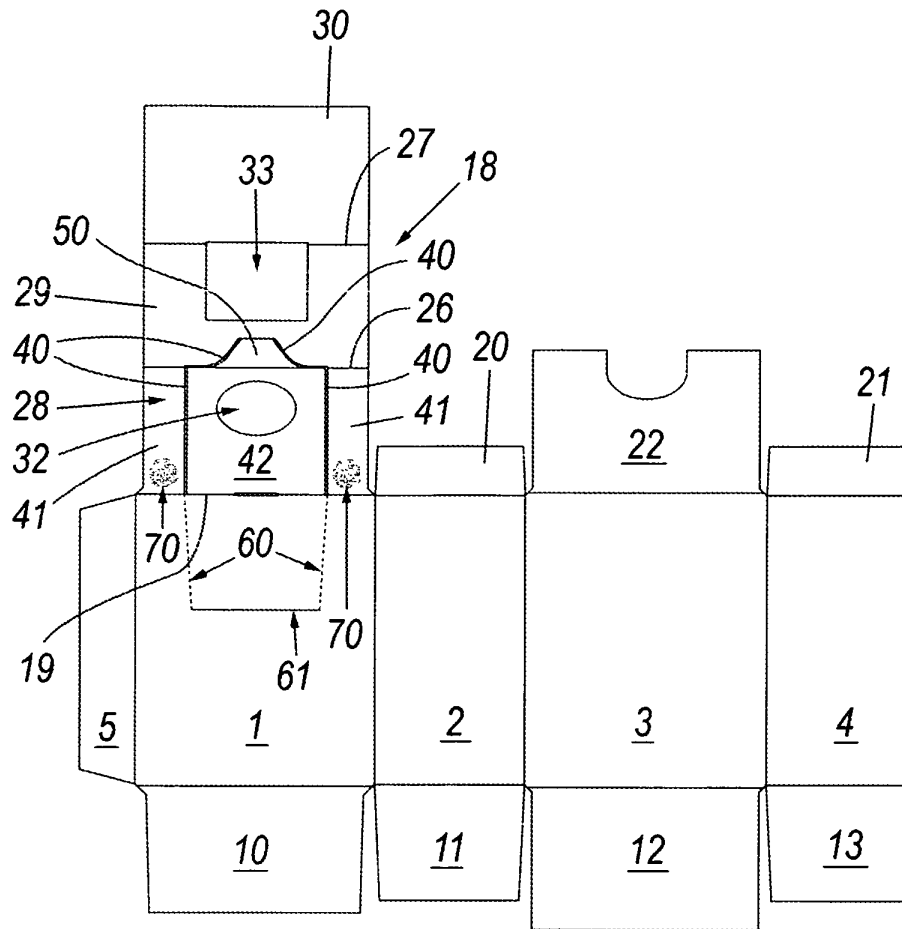


Fig. 1

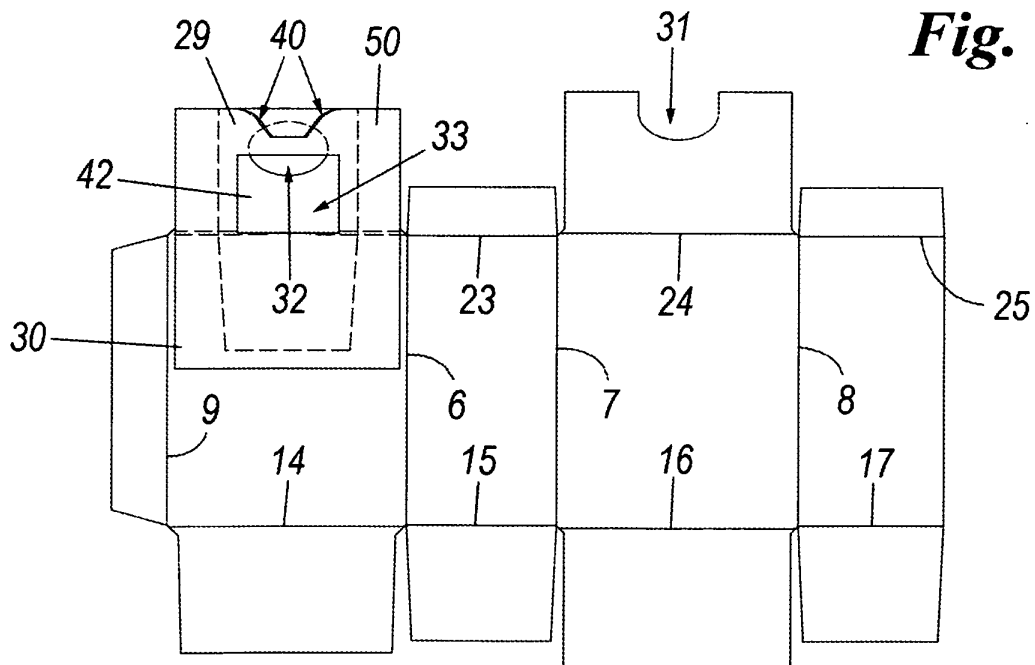


Fig. 2

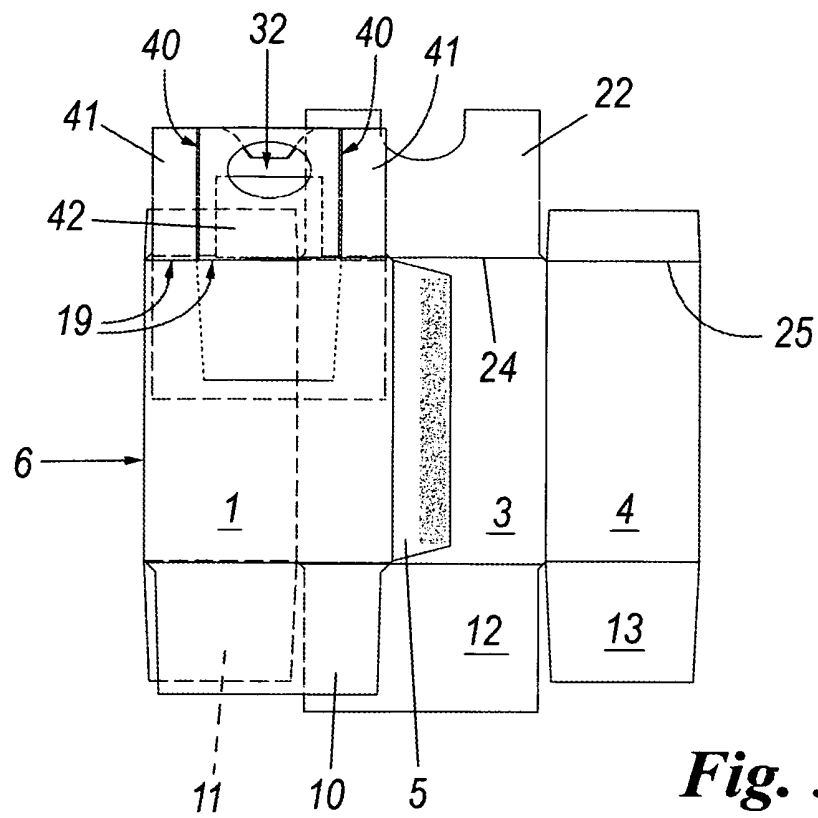


Fig. 3

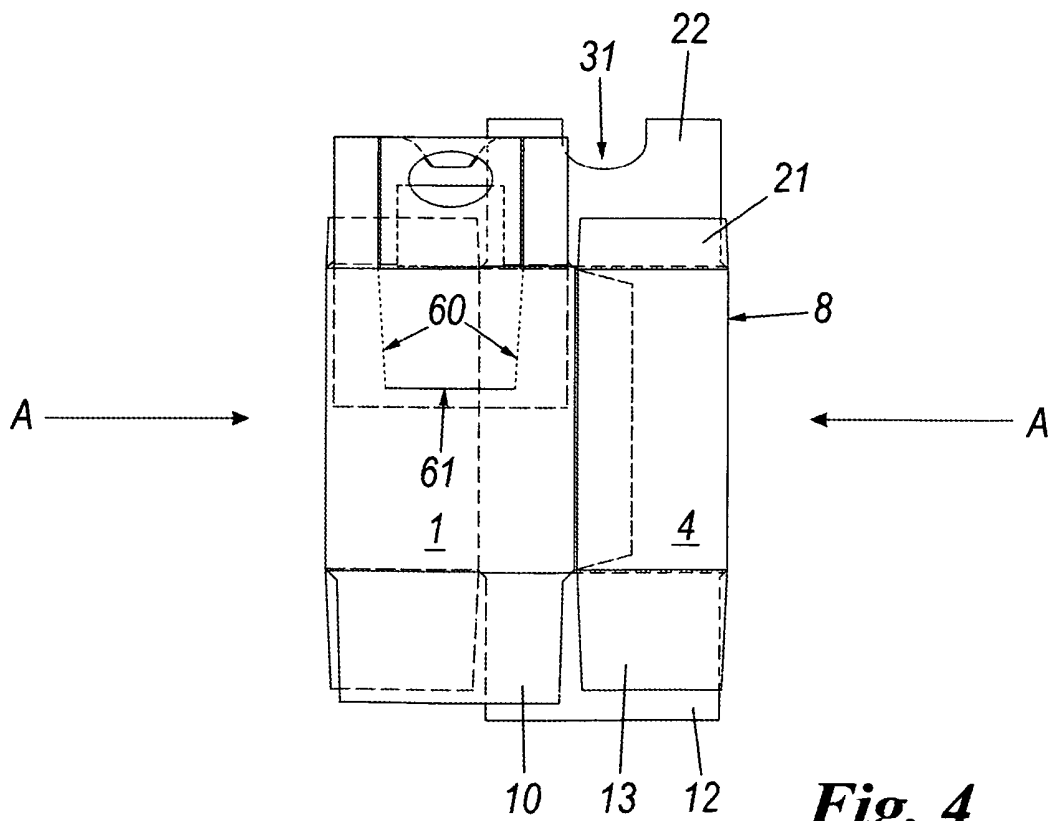


Fig. 4

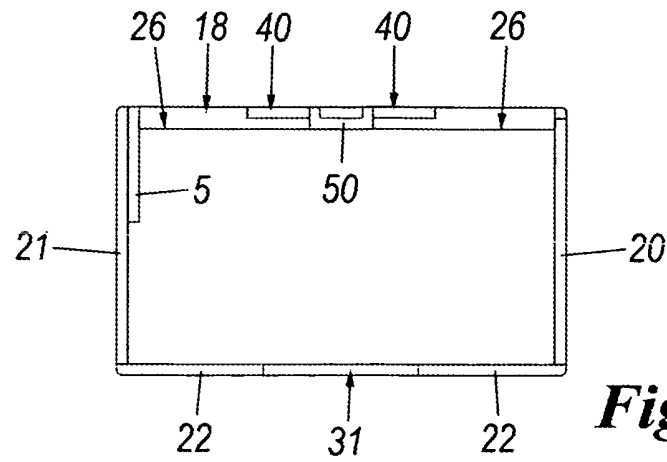


Fig. 5

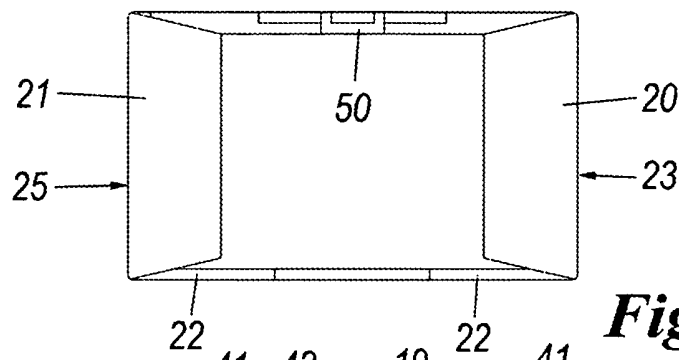


Fig. 6

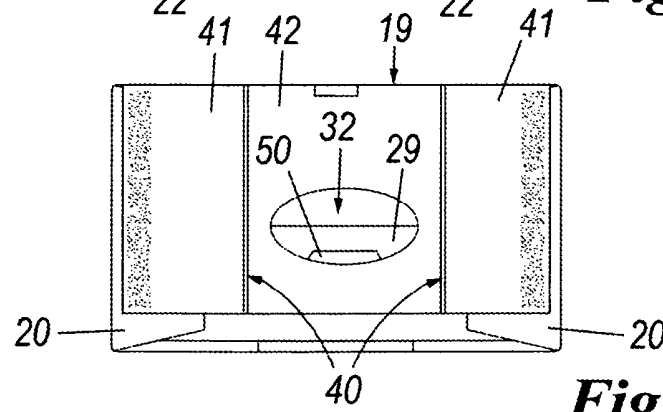


Fig. 7

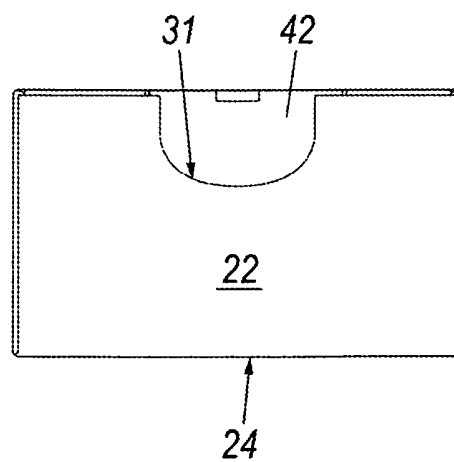


Fig. 8

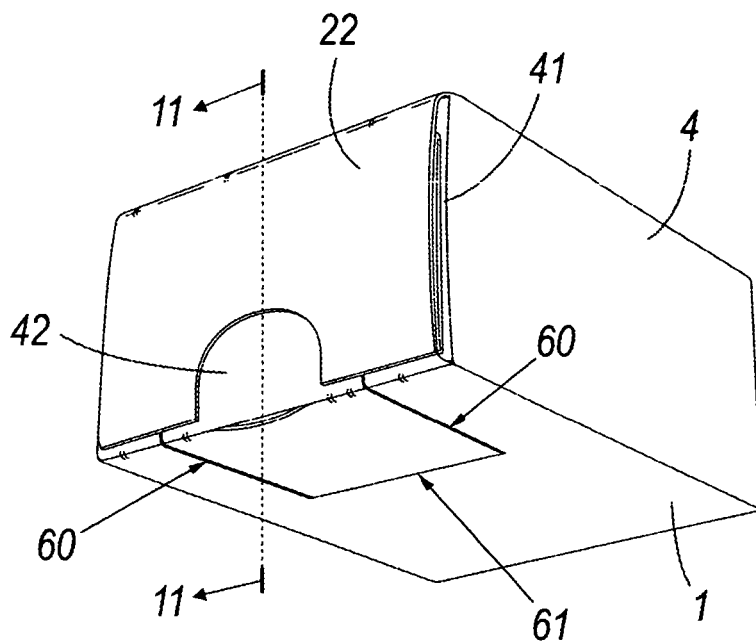


Fig. 9

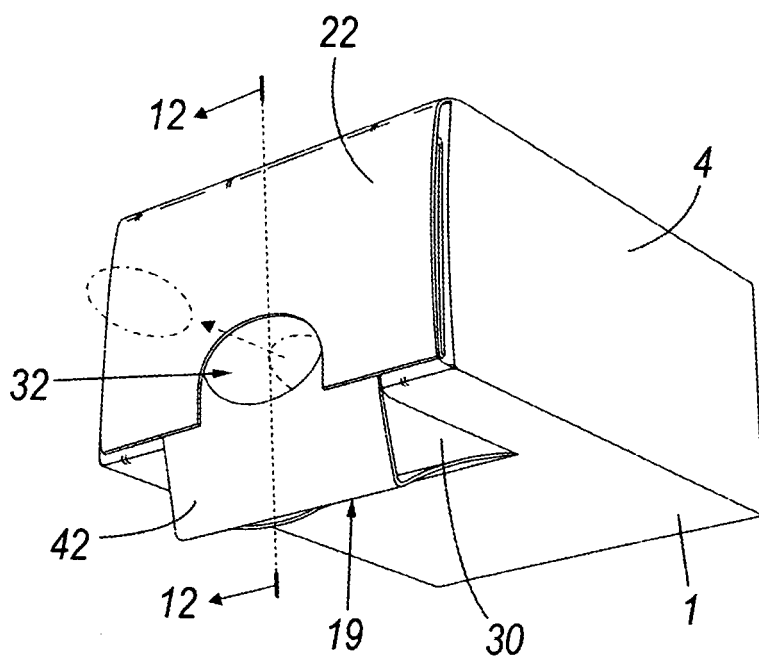


Fig. 10

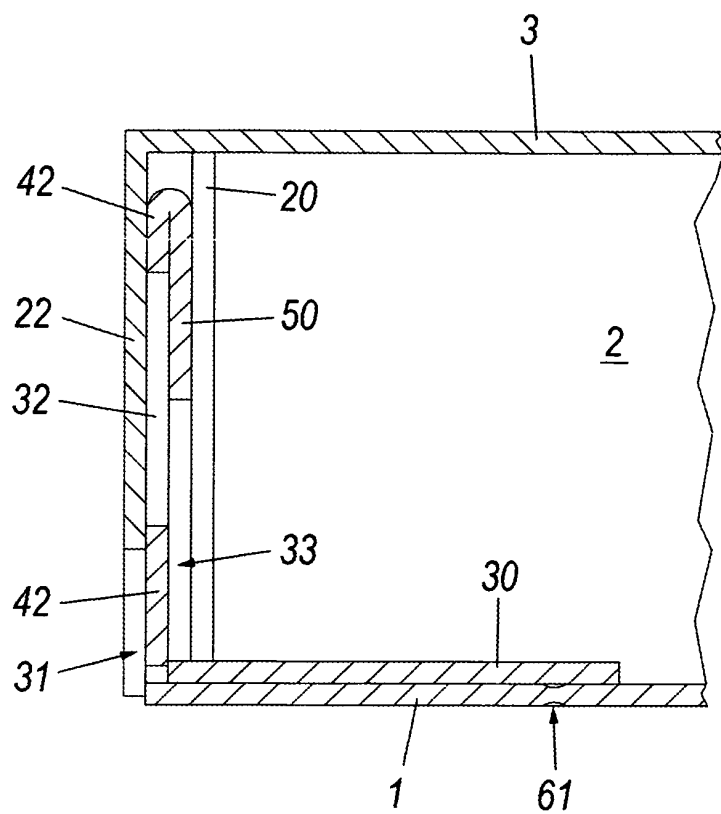


Fig. 11

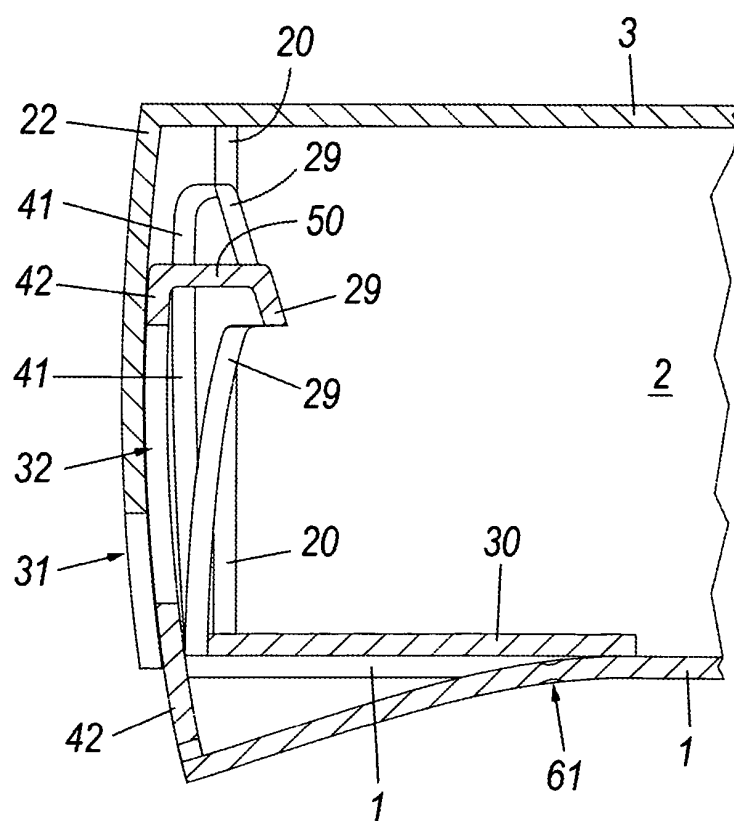


Fig. 12

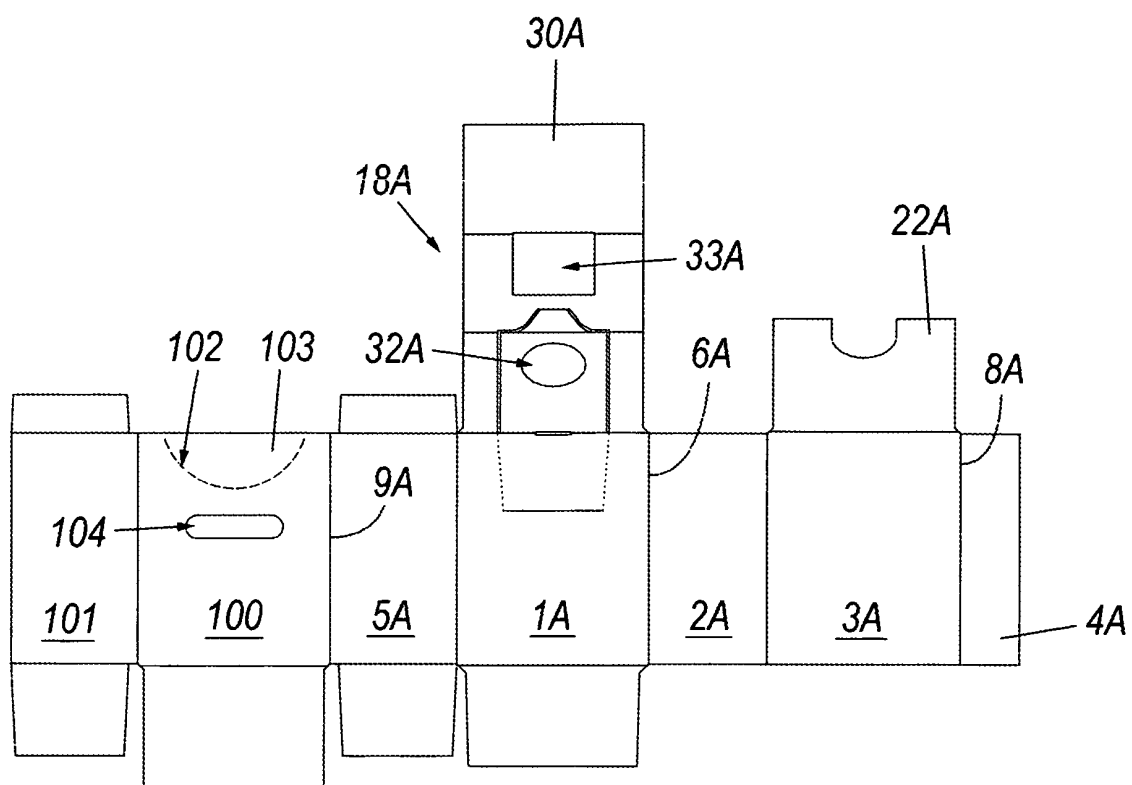


Fig. 13

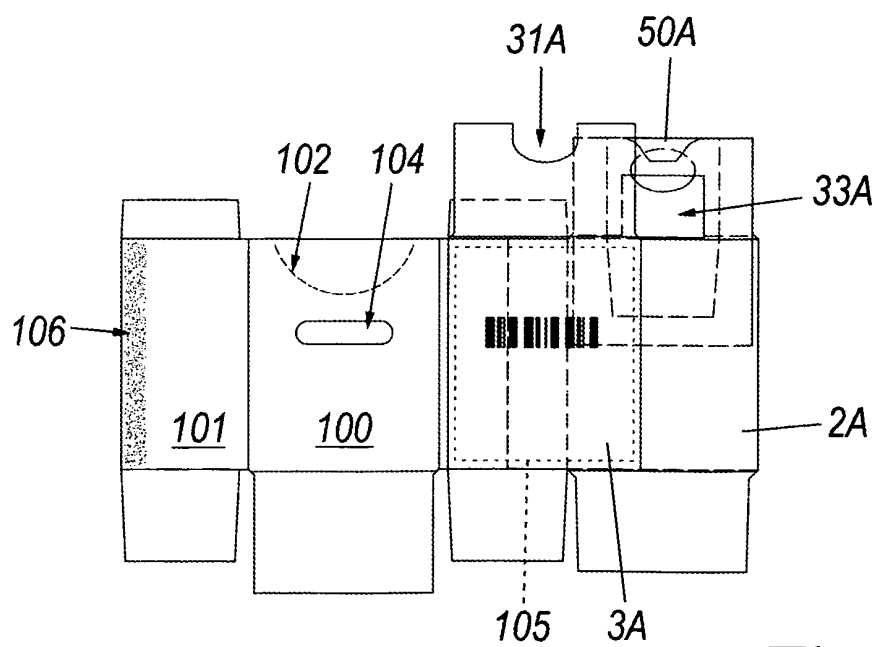


Fig. 14

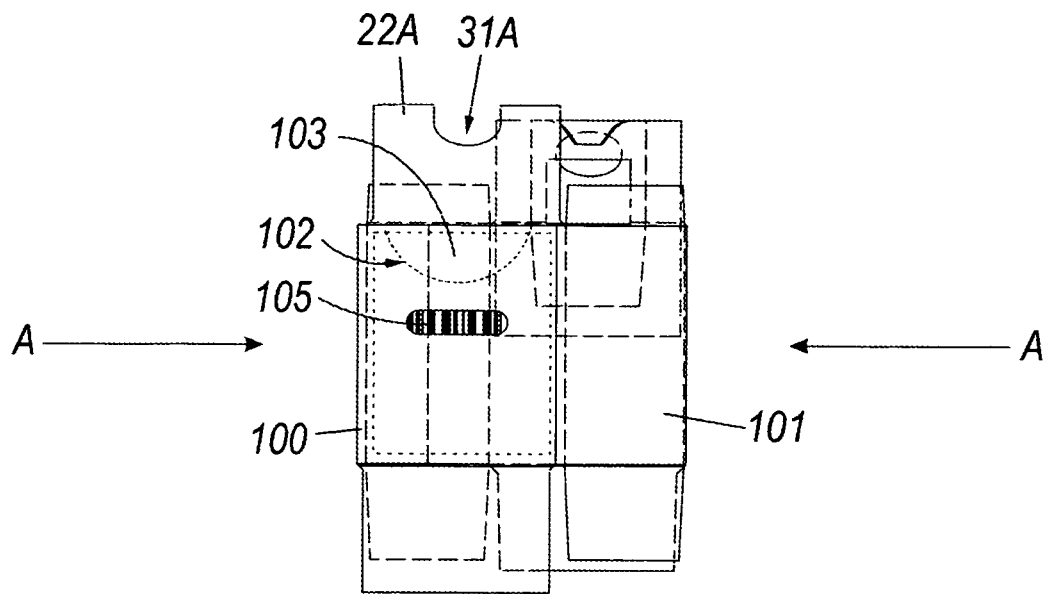


Fig. 15

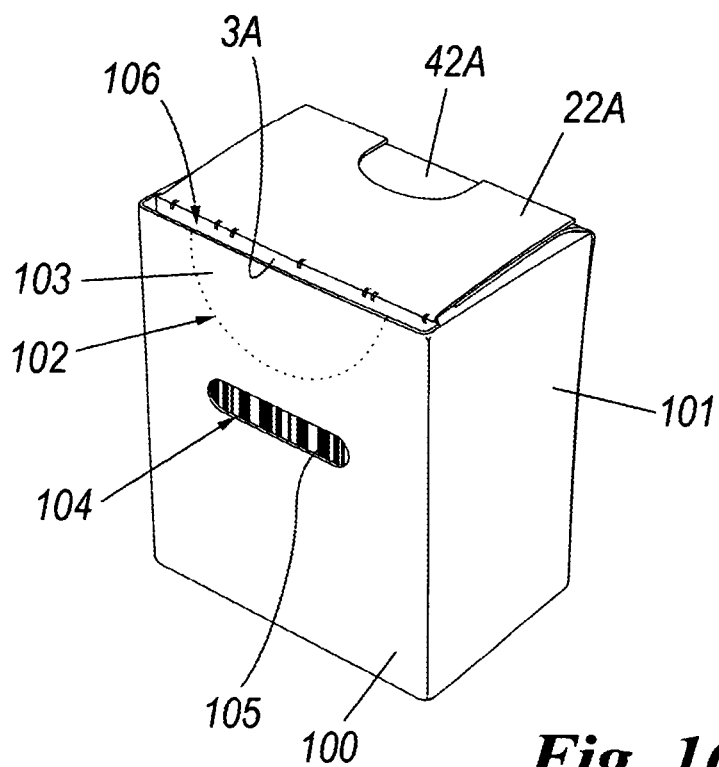


Fig. 16

REFERENCES CITED IN THE DESCRIPTION

This list of references cited by the applicant is for the reader's convenience only. It does not form part of the European patent document. Even though great care has been taken in compiling the references, errors or omissions cannot be excluded and the EPO disclaims all liability in this regard.

Patent documents cited in the description

- EP 1378456 A2 [0004]
- CH 412695 A [0004]